

Правительство Пакистана

**МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ**

ДЕПАРТАМЕНТ ЗАЩИТЫ РАСТЕНИЙ

**ЗАКОН ПО КАРАНТИНУ РАСТЕНИЙ ПАКИСТАНА, 1976 И
ПРАВИЛА ПО КАРАНТИНУ РАСТЕНИЙ, 1967 (С
ИЗМЕНЕНИЯМИ, ВНЕСЕННЫМИ В СООТВЕТСТВИИ С
ЗАКОНОМ ПО КАРАНТИНУ РАСТЕНИЙ, 1976)
КАРАНТИН РАСТЕНИЙ)**

ПРЕДИСЛОВИЕ

«Закон об уничтожающих насекомых и вредителях 1914 года» был принят прежним правительством Великобритании для предотвращения внедрения и распространения экзотических вредителей и болезней, которые могут быть разрушительными для полевых культур, садов и лесов. В порядке осуществления полномочий, предусмотренных разделами (1) раздела 3, 4А и 4D упомянутого акта, правила были сформулированы тогдашним Центральным правительством неразделенной Индии. После независимости акт был адаптирован правительством Пакистана в соответствии с приказом генерал-губернатора № 4 в марте 1949 года. Правила карантина растений были слегка изменены для Пакистана и исправлены до 15 сентября 1962 года.

Для того чтобы эти правила были полностью эффективными в условиях Пакистана, было сочтено необходимым пересмотреть правила и, насколько это возможно, обновить их, с тем чтобы они соответствовали рекомендациям Международной конвенции ФАО о защите растений 1951 года и правилам, существующим в других странах. Правила карантина растений были пересмотрены и закреплены в 1966 году в соответствии с положениями Закона о разрушительных насекомых и вредителях, и они опубликованы в правительственном бюллетене Пакистана, во Внеочередном наблюдателе SRO 129 (K) / 67 от 2 января 1967 года. С развитием быстрых средств транспорта, расширением торговых отношений и созданием новых воздушных, сухопутных и морских путей, уровень мобильного перемещения растений и растительного материала повысился на порядок. Адаптированный Закон об уничтожении вредителей и вредителей от 1914 года нуждается в пересмотре и внесении изменений в свете нынешних достижений в области защиты растений и карантина растений. Поэтому был принят новый законопроект о карантине растений, озаглавленный «Закон о карантине и защите растений» 1976 года, для защиты национального богатства растениеводческих культур от разрушительных вредителей и болезней, которые не известны в Пакистане.

Пересмотренные Правила карантина растений, которые сейчас печатаются в качестве второго издания, считаются созданными в порядке осуществления полномочий, предоставленных в соответствии с разделами 3, подразделами (1), (2), (3) и Разделом 5 и Разделом 10 Закона Пакистане о карантине растений 1976 года, который в настоящее время действует.

ЗАКОН ПО КАРАНТИНУ РАСТЕНИЙ ПАКИСТАНА, 1976

Для введения в силу в Пакистане Международной конвенции по защите растений 1951 г. и обеспечения мероприятий, связанных с выполнением ее положений

Настоящим устанавливается следующее:

1. Краткое название и вступление в силу:

- (1) Настоящий закон называется «Закон по карантину растений Пакистана», 1976.
- (2) Закон распространяется на всю территорию Пакистана.
- (3) Вступает в силу немедленно.

2. Определения:

Для целей настоящего Закона используются следующие определения:

- (a) **Конвенция** - Международная конвенция по защите растений, 1951;
- (b) **Сельскохозяйственная культура** - все сельскохозяйственные или плодовые культуры, включая все деревья, кустарники, травы или растения;
- (c) **Импорт** - ввоз в ручной клади или ввоз морскими, наземными или воздушными транспортными средствами в пунктах пропуска на границе, как определено Федеральным Правительством, включая перемещение любыми транспортными средствами из одной провинции в другую, или из одного места внутри провинции в другое место;
Заражение - заражение любыми насекомыми, грибами или другими вредными организмами, опасными для сельскохозяйственной культуры или растения;
- (d) **Вредный организм** - определенные или все насекомые в живом состоянии, нематоды, слизи, улитки, простейшие животные организмы или другие беспозвоночные животных, грибы, бактерии или другие паразитические растения или репродуктивные части растений, вирусы или другие организмы, или любая другая заразная субстанция, которые способны в прямой или скрытой форме нанести вред или быть источником болезней сельскохозяйственных культур или растений; и
- (e) **Растение** - любые виды растений или части растений живые или неживые, включая черенки, ветки, клубни, луковицы, зерно, продукты запаса, черенки древесных культур с глазками, срезы, отводки, шпон, корневые побеги, корни, зелень с поверхности стоячих прудов, листья, цветы, плоды и семена.

3. Право на запрет или регулирование импорта определенных материалов:

(1) Федеральное правительство имеет право путем соответствующего уведомления (нотификации) в официальном печатном органе запретить, ограничить или иным способом осуществлять регулирование, предъявляя такие требования, которые сочтет необходимыми, при импорте любых материалов или класса материалов, которые могут быть источником заражения любых сельскохозяйственных культур или растений, или переносчиками любых вредных организмов или любых видов вредных организмов.

(2) В данном уведомлении (нотификации) может быть указан любой материал или класс (категория, тип) грузов, или любой вредный организм, или виды вредных организмов в общем или конкретном плане, со ссылкой на страну происхождения или с указанием маршрута следования при импорте.

(3) Все меры, принимаемые или вводимые этим уведомлением, согласно требованиям настоящего раздела:

(a) должны быть в соответствии с положениями Конвенции;

(b) обследование (инспектирование) грузов, материалов растительного происхождения и вредных организмов, ввозимых или предназначенных для вывоза должно проводиться уполномоченными на то специалистами;

(c) должен быть получен сертификат об отсутствии заражения, и

(d) проведение обработки или задержание, конфискация и уничтожение зараженных грузов или материалов растительного происхождения

(4) Выполнение требований уведомления (нотификации) раздела 3:

Требования уведомления раздела 3 выполняются, также как, если бы это было указано в разделе 16 Таможенного закона, 1969 (IV, 1969), и инспектора таможенной службы должны иметь такие же полномочия (права) действий в отношении всех грузов, материалов растительного происхождения, или вредных организмов, которых касается такое уведомление (нотификация), которые они имеют на момент, когда импорт каких-то материалов запрещен или ограничен согласно положениям указанного Закона, а также все положения данного Закона соответственно имеют законную силу.

(5) Грузы и материалы, импорт или транспортировка которых запрещены, не должны перевозиться:

При опубликовании уведомления (нотификации) согласно разделу 3, то независимо от положений других действующих на тот момент положений законов, лицо, отвечающее за покупку этих грузов или посылок в порту, на железнодорожной станции, в аэропорту или в любом другом месте:

(i) если уведомлением импорт запрещен, то это лицо обязано отказаться от их получения, перемещения или передачи, или преднамеренного (сознательного) отправления всех грузов или посылок, импорт которых был запрещен, морским, наземным, железнодорожным, воздушным или другим способом транспортировки из указанного в уведомлении порта, станции, аэропорта или места, и

(ii) если в уведомлении (нотификации) предписаны определенные требования, при условии выполнения которых импорт будет разрешен, то данное лицо обязано представить необходимые документы, удостоверяющие, что требования были выполнены, иначе импорт не будет разрешен.

(6) Штрафные санкции:

Лицо, нарушившее, или предпринявшее попытку нарушить любое из положений настоящего Закона, или предписаний опубликованного уведомления (нотификации), не отменяя при этом конфискации или штрафов, уже наложенных в соответствии с положениями раздела 4 Таможенного закона, 1969 (IV , 1969), облагается штрафом, размер которого может составить до 500 рупий, или может быть подвергнуто тюремному заключению на срок до 6 месяцев, или же штрафованию, размер которого может достигать 2.000 тысяч рупий, либо одновременно штрафованию и тюремному заключению..

(7) Право возбуждения уголовного преследования:

Ни один суд не примет заявления об уголовном преследовании в соответствии с положениями настоящего Закона, если оно не будет исполнено в письменном виде официальным лифом, уполномоченным на то Федеральным Правительством.

(8) Гарантии:

Ни одно судебное дело, преследование или наказание не будут вынесены в отношении лица, добросовестно выполнившего или намеревающегося выполнить предписания в соответствии с положениями настоящего Закона.

(9) Делегирование полномочий:

Федеральное Правительство имеет право делегировать Правительству провинций, или любому официальному лицу или органу этого Правительства любые полномочия в рамках положений настоящего Закона в части, касающейся запрещения или ограничения ввоза, или перемещения с одного места в другое, или из одной провинции в другую грузов или материалов растительного происхождения, импортированных в нарушение положений настоящего Закона.

(10) Право разработки правил:

(1) Федеральное Правительство, путем опубликования уведомления в официальном печатном органе, может определить правила выполнения целей настоящего Закона.

(2) в частности и без каких-либо ограничений в части обих, перечисленных выше полномочий, эти правила распространяются на все или любые из ниже

перечисленных материалов:

а) методика и способ обследований и обработки грузов и материалов растительного происхождения, которые могут быть источником заражения для сельскохозяйственных культур или растений;

(b) форма сертификата об отсутствии заражения;

(с) документы, которые необходимо представить предварительно до погрузки к отправке грузов или материалов растительного происхождения, и

(d) стоимость услуг, устанавливаемых настоящим Законом.

(11) Прекращение действия

Закон в отношении опасных насекомых и вредных организмов от 1914 года (II от 1914), прекратил свое действие.

**ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
ДЕПАРТАМЕНТ ЗАЩИТЫ РАСТЕНИЙ
(Управление по карантину растений)**

**ПРАВИЛА ПО КАРАНТИНУ РАСТЕНИЙ ПАКИСТАНА, 1967
(КАРАНТИН РАСТЕНИЙ)
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
(Управление сельского хозяйства)**

Исламабад, 2 января 1967 года

Во исполнение полномочий, предписываемых в разделе 3, параграфы (i) (ii) и (iii), и в разделах 4 и 5 Закона по карантину растений, 1976, и устанавливаемых в дальнейшем специфических правил, указов и нотификаций в этой связи, Федеральное Правительство устанавливает следующие правила:

1. (1) Настоящие правила именуются как «Правила по карантину растений, 1967».

(2) Правила вступают в силу немедленно.

2. Определения:

В настоящих Правилах используются следующие определения, если они не идут вразрез с тематикой и контекстом.

(a) «Закон» - Закон по карантину растений Пакистана, 1976.

- (b) «Американский хлопок «упланд» - хлопок, производимый в любой части западного полушария (Северная, Южная и Центральная Америка и прилегающие острова);
- (c) «Тюки» (спрессованный хлопок) - весь спрессованный в тюки (упаковки) хлопок, независимо от размера и плотности;
- (d) «Хлопок» - очищенный хлопок и остатки очеса, отходы, пух и другие отходы после переработки на хлопкопрядильной фабрике, кроме угарной пряжи, но исключая семена хлопка и неочищенный хлопок;
- (e) «Департамент» - Департамент защиты растений в ведении Министерства продовольствия, сельского хозяйства и кооперативов (Управление сельского хозяйства);
- (f) «Директор» - Директор Департамента;
- (g) «болезнь» - любое патологическое отклонение в состоянии растения, возбудителем которого могут быть:
насекомые, клещи, нематоды, простейшие (протозоа), грибы, бактерии и вирусы, определяемые по наличию симптомов заражения или вредных организмов;
- (h) «обеззараживание или дезинфекция» - проведение обработки для целей уничтожения инфекционной болезни, или вредных организмов, или сокращения масштабов заражения продукции растительного происхождения;
- (i) «экспортер» - лицо, являющееся владельцем, грузоотправителем, агентом или брокером, в обязанности которого входит осуществлять контроль за растительной продукцией;
- (j) «форма» - форма заявления, являющаяся приложением к настоящим Правилам;
- (k) «импортер» - лицо, являющееся владельцем, грузополучателем, агентом или брокером, в обязанности которого входит осуществлять контроль за растительной продукцией;
- (l) «официальный сертификат» - сертификат по карантину растений, выдаваемый соответствующим инспектором или органом в стране происхождения;
- (m) «вредители растений» - любой живой организм животного или растительного происхождения на любой стадии развития, которые могут быть опасными для возделываемых экономически значимых культур или для продукции растительного происхождения, которые представляют риск распространения на этих культурах или заражения угодий и экономически важных культур;

(n) «растение или растительный материал» - все виды растений или частей растений, живые или неживые, включая черенки, ветки, клубни, луковицы, корневища, сырьевые запасы, привой, срезы, отводки, бруски древесные, корневые побеги, корни, листья, цветы, плоды, семена, рассада и любая другая растительная форма, которая не была подвергнута переработке, как например кора, лоза и кожура;

(o) «инспектор по карантину растений» - лицо, уполномоченное Директором действовать от его имени;

(p) «Управление карантина растений» - Управление карантина растений Департамента;

(q) «обозначенный порт или пункт ввоза» - официально определенные пункты, а именно: гавань Карачи, аэропорт Карачи, аэропорт Лахор, железнодорожная станция Лахор, Вах (Лахор) граница Джамруда (Пешавар) наземный пограничный переход, аэропорт Пешавар, Чаман (Кветта) наземный пограничный переход, Кветта аэропорт или любой другой установленный Директором официально наземный, морской, воздушный путь следования / пункт ввоза;

(r) «энтомолог (карантина)» - энтомолог (по карантину растений) Департамента;

(s) «круглая кипа» - кипа не более 270 lbs. по весу (1 фунт = 0,4536 кг); и

(t) «плоская кипа» - кипы весом более 270 lbs.

(2) Все положения, распространяющиеся на растения или растительные материалы, также распространяются и на весь упаковочный материал, используемый для упаковки этих растений или растительного материала.

ИМПОРТ

3. Импорт растительного материала:

Ни одно лицо не может импортировать растения и растительные материалы, которые могут быть источником или средой заражения болезнями или вредными организмами, опасными для сельского хозяйства, или средой для завоза опасных сорных растений, кроме случаев, когда на их импорт имеется действительное соответствующим образом оформленное разрешение, полученное до момента импорта по форме 1, выданное Директором или Энтомологом (по карантину), разрешающее импорт только через указанные порты или пункты ввоза.

4. Растительный материал, на который требуется специальное разрешение: Независимо от положения правила 3, растительный материал, который может быть переносчиком нового комплекса вредных организмов или болезней, может быть импортирован в Пакистан в ограниченных количествах на основании специального

разрешения, выданного по форме 1 в целях ввоза новых сортов и материала для репродуцирования из стран, имеющих постоянную и налаженную службу карантина растений и инспектирования.

Предусмотрено, что импорт всего растительного материала, подпадающего под данную категорию, должен осуществляться только через пункты ввоза гавани Карачи, аэропорта Карачи, а также при их импорте на разрешение могут быть наложены определенные ограничения.

5. Заявка на получение разрешения на импорт растительного материала:

1) Предварительно, до импорта любого растения или растительного материала, Директору или Энтомологу (по карантину) должна быть подана заявка на получение разрешения.

2) Все подаваемые заявки должны быть подписаны лицом, которое намеревается импортировать растения или растительный материал, или его агентом, должным образом уполномоченным на то, и должны включать:

- (a) виды и количество растений или растительного материала;
- (b) страна и местность происхождения;
- (c) место назначения;
- (d) наименование и адрес грузоотправителя и грузополучателя;
- (e) транспортные средства;
- (f) предписанный порт или пункт ввоза;
- (g) прописаны цели предназначенных для импорта растений или растительных материалов, например: в продовольственных целях, для размножения или переработки.

6. Уведомление импортером о прибытии:

Импортер должен информировать Директора или Инспектора по карантину растений о предполагаемой дате прибытия растений или растительных материалов в предписанный порт или пункт ввоза, а по прибытии растений или растительных материалов должен сообщить Директору номер разрешения на импорт, наименование транспортного средства или судна, дате прибытия, стране происхождения и месте возделывания, а также о характере (видах) и количестве растений или растительных материалов.

7. Отказ в выдаче и отзыв разрешений:

Разрешение на импорт растения или растительного материала может быть отозвано, если по мнению Директора или Энтомолога (по карантину) импортер сознательно нарушил какое-либо из положений настоящих Правил, или, если имеются веские причины полагать, что растения или растительный материал предполагается импортировать в нарушение положений настоящих Правил.

8. Иностраный сертификат об инспектировании:

(1) Растения или растительные материалы, партии которых происходят из

страны, где имеется служба по карантину растений, должны сопровождаться официальным сертификатом.

(2) В случае стран, в которых отсутствует служба карантина растений, сертификат об инспектировании растений или растительных материалов должен сопровождаться декларацией, заполненной БИ экспортером или перевозчиком, удостоверяющей, что растения или растительный материал не происходят из местности, где распространены опасные болезни или вредные организмы, или не содержались и не хранились в местах, зараженных опасными насекомыми или болезнями растений и вредителями растений, а также, что все обработки, фумигация, обеззараживание, требуемые до их отгрузки, были проведены под соответствующим техническим контролем.

(3) Лица, импортирующие любые растения или любой растительный материал, должны представить Инспектору по карантину растений официальный сертификат или декларации экспортера или перевозчика согласно параграфу (2) для рассмотрения и регистрации, однако, это не исключает права Инспектора по карантину растений провести инспектирование (досмотр) груза, если это будет необходимо.

(4) Грузоперевозчик или грузополучатель должны представить Инспектору по карантину растений официальное подтверждение в том, что требуемые официальный сертификат или декларация, как предусмотрено в параграфе (2), будут представлены не позднее 30 дней после получения груза.

(5) Грузы, прибывающие без действующего официального сертификата или декларации, предусмотренной в параграфе (2), а также без разрешения на импорт, подлежат конфискации или уничтожению после издания указа по форме II, или возврату в порт происхождения за счет импортера.

(6) Ввоз грузов, прибывающих в любой предписанный порт или пункт ввоза в сопровождении официального сертификата или декларации, но без разрешения на импорт или наоборот, может быть разрешен решением, принимаемым Директором, после проведения досмотра после ввоза и выдачи разрешения на импорт.

(7) Мелкие партии грузов растений или растительного материала, провозимые как сопровождаемый или несопровождаемый багаж пассажиров, сопровождаемые или не сопровождаемые официальным сертификатом или декларацией и разрешением на импорт, могут быть разрешены к ввозу, если они отвечают требованиям настоящих Правил после проведения их досмотра Инспектором по карантину растений и выдачи импортного разрешения.

9. Отсутствие в растительном материале песка, почвы или земли: Импортируемые растения или растительный материал должны быть свободны от песка, почвы, опилок или земли и корни растений, корневища (ризом) и клубни

должны быть тщательно отмыты, и, если это возможно, перепакованы в такой песок, почву, землю, сертифицированные уполномоченным на то инспектором экспортирующей страны, как стерилизованные и обезвреженные.

10. Упаковочный материал:

Весь упаковочный материал, используемый при импорте материала питомников и других растений, включая весь материал растительного происхождения, используемый для целей упаковки, должен быть досмотрен и принят Инспектором по карантину растений, как безопасный для использования для этих целей.

11. Растительный материал, ввозимый при помощи почтового перевода:

Растения или растительный материал, ввозимые по почте, должны досматриваться Инспектором по карантину растений после получения извещения о них или в случае их наличия в почтовом отделении. В отношении этих растений или растительных материалов проводятся те же мероприятия, что и в отношении грузов, прибывающих в пункты ввоза, и они могут быть разрешены к ввозу или конфискованы после проведения досмотра и процедуры обработки почтовым ведомством.

12. Импорт насекомых и других животных, вредных организмов, болезней растений и культур для научных целей и связанных с ними целей:

(1) Ни одно лицо не может импортировать ни из одной страны никаких опасных, живых насекомых, животных, птиц, грибов, культур грибов, вредных сорных растений или материала для их размножения, за исключением случаев их ввоза в соответствии со следующими положениями, а именно:

Любые живые многочисленные мелкие беспозвоночные животные, продолговатые беспозвоночные без придатков, обычно называемых червями, например, нематоды, любая форма простейших (протозоа), любая форма грибов, как например ржавчинные, головневые и плесневые грибы, любая форма бактерий, любая форма вирусов, или любая форма им подобных организмов, которые могут в прямой или скрытой форме поражать, наносить вред или вызывать болезни растений, за исключением случаев, когда

(a) импорт этих организмов осуществляется только для научных, образовательных или промышленных целей;

(b) заявка предоставляется Директору с указанием в ней наименований и адресов грузоотправителя и грузополучателя, научных названий вредных организмов или болезней, института или места их происхождения, количества, номера контейнера, описания цели, включая кем конкретно или каким научным институтом будет использоваться данный материал;

(c) ввоз разрешается только через пункт ввоза гавани Карачи и аэропорта Карачи.

(d) посылочная наклейка, выданная вместе с разрешением, определяющим маршрут следования (пункт ввоза) импортируемого материала, должна быть передана импортером грузоперевозчику, и должна быть прикреплена снаружи на каждом

грузе; и

(е) каждый импортер, ввозящий материалы, указанные в данном параграфе, подлежит досмотру в предписанном порту или пункте ввоза, и может быть задержан для повторного досмотра, и ему может быть отказано во ввозе материала, или материал может быть уничтожен, если, по мнению Инспектора по карантину растений, в импортируемом материале присутствуют насекомые или другие организмы, не включенные в имеющееся разрешение.

(2) Ни одно лицо не может импортировать экзотических полезных насекомых, птиц, животных как позвоночных, так и беспозвоночных (Mollusca, Crustacea Myriopoda, Insecta) для научных, образовательных, промышленных или медицинских целей, кроме как на условиях, определяемых Директором, или на основании разрешения, выданного его властью.

(3) Ни одно лицо не может импортировать полезные виды экзотических растений, включая полезные микроорганизмы и материалы их размножения, если предварительно не было получено разрешение Директора и, если на импортируемые материалы имеется официальный сертификат.

13. Права и полномочия Инспектора по карантину растений:

(1) Если при проведении досмотра при импорте обнаружены растения или растительные материалы, зараженные или пораженные любыми опасными вредителями растений или болезнями, то по усмотрению Директора эти растения или растительные материалы, а также контейнеры подлежат уничтожению в присутствии Инспектора по карантину растений, или возврату грузоотправителю после проведения обработки. Транспортное средство, в случае обнаружения его заражения вредными муравьями или возникших подозрений о возможности такого заражения, должно быть подвергнуто соответствующей обработке, способом, который сочтет надлежащим Инспектор по карантину растений. Если требуется проведение определенных мероприятий, то соответствующее уведомление должно быть выдано владельцу груза или его агенту, и ответственность за все риски, связанные с проведением этих обработок, несет владелец груза.

(2) Ни одно лицо не должно препятствовать Инспектору Департамента, находящемуся при исполнении своих обязанностей; и ни одно лицо не должно отказываться от проведения мероприятий по досмотру, предписываемых настоящими Правилами, или отказываться от выполнения указаний Инспектора, направленных на эффективную борьбу с насекомыми, вредными организмами и болезнями.

ОГРАНИЧЕНИЯ ИМПОРТА ИЛИ ЗАПРЕТ НА ИМПОРТ

14. Картофель:

(1) Ввоз картофеля в Пакистан не будет разрешен никакими средствами ни из одной из стран, на территории которых три опасных вредных организма, а именно рак

картофеля (*Synchytrium endobioticum*), картофельная золотистая нематода (*Globodera rostochiensis*), Колорадский картофельный жук (*Leptinotarsa decemlineata*), либо распространены повсеместно, либо отмечались случаи их выявления, если ввозимый картофель не сопровождается официальным сертификатом страны происхождения, удостоверяющим, что культура картофеля, от которой происходит импортируемый картофель, не была выращена в непосредственной близости от зараженного картофеля, и была обследована официальной уполномоченной на то фитопатологической службой страны происхождения, результаты которого показали, что в радиусе 2 (двух) километров от места, где культура картофеля выращивалась в течение последних (12) двенадцати месяцев, опасные насекомые вредители, вредные организмы и болезни, перечисленные выше, зарегистрированы не были,.

(2) С целью не допустить завоза вредных организмов и болезней, перечисленных в параграфе (1), Директор принимает следующие предупредительные меры, а именно:

- (a) по мере возможности может быть разрешен только импорт семенного картофеля, устойчивого к раку картофеля of;
- (b) импорт семенного картофеля может быть разрешен только из тех стран, где перечисленных вредные организмы и болезни отсутствуют;
- (c) разрешен импорт только семенного картофеля, сертифицированного фитопатологической службой страны - экспортера как произведенный в зонах в стране, свободных от указанных вредных организмов и болезней;
- (d) грузы семенного картофеля должны быть свободны от побегов, листьев, корней и почвы, налипшей на клубни картофеля;
- (e) импорт разрешается только семенного картофеля, сертифицированного свободным от вирусных болезней, кроме вируса X; и
- (f) завоз побегов, листьев и зеленых частей картофеля запрещен.

15. Гевея:

1) Ввоз растений гевеи (*Hevea*) в Пакистан запрещен, кроме случаев:

- (a) ввоза для научных целей;
- (b) письменного разрешения на каждую партию грузов, выданного Департаментом, и ввоза в соответствии со специфическими требованиями, устанавливаемыми Директором или Энтомологом (по карантину), выдающими такое разрешение на ввоз;
- (c) растения были подвергнуты обработке (обеззаражено) и очищены от естественной почвы в стране происхождения, свободны от вредных организмов и болезней, а также партии сопровождаются официальным сертификатом, удостоверяющим, что установленные выше требования были выполнены; и
- (d) каждая партия груза адресуется Директору или любому другому лицу, им уполномоченным на то.

2) Импорт в Пакистан всех растений рода *Hevea*, которые могут продолжить свой рост или размножаться (за исключением семян) запрещен из американских

тропиков или из любой другой страны, где распространён ожог листьев гевеи южноамериканский (*Dothidella ulei*), за исключением случаев, когда в дополнение к требованиям параграфа (1), эти растения в течение определенного периода выращивались на станции карантина растений для гевеи (Невеа) в зоне, согласованной с Директором и находящейся за пределами американских тропиков и других стран, где распространён ожог листьев гевеи южноамериканский (*Dothidella ulei*), а также при условии, что каждая партия этих растений сопровождается официальным сертификатом, удостоверяющим, что указанные выше требования были выполнены, и подписанным уполномоченным на то ответственным Инспектором этой станции карантина растений.

3) Завоз в Пакистан семян растений рода Невеа запрещен из американских тропиков или из любой другой страны, где распространён ожог листьев гевеи южноамериканский (*Dothidella ulei*), за исключением случаев, когда в дополнение к требованиям параграфа (1), эти семена были обследованы и повторно обеззаражены в месте, согласованном с Директором, и находящемся за пределами американских тропиков и других стран, где распространён ожог листьев гевеи южноамериканский (*Dothidella ulei*), были переупакованы в новый упаковочный материал в новых контейнерах, а также при условии, что каждая партия этих семян сопровождается официальным сертификатом, удостоверяющим, что указанные выше требования были выполнены, и подписанным уполномоченным на то Инспектором, отвечающим за выполнение этих работ.

4) Импорт в Пакистан растений или растительного материала рода Невеа, не способных к дальнейшему росту или размножению (распространению) (например зеленые или засушенные образцы для гербариев) запрещен, за исключением случаев, когда в дополнение к требованиям пунктов (а), (b) и (d) параграфа, (1), Директор убежден в том, что растения или растительный материал необходимы для легитимных специфических целей (специального назначения), и, что эти растения или растительный материал были стерилизованы в стране происхождения способом, который Директор считает вполне удовлетворительным.

5) Импорт в Пакистан растений или растительного материала, кроме как рода Невеа, способных к дальнейшему росту или размножению (распространению), и происходящих из американских тропиков или из любой другой страны, где распространён ожог листьев гевеи южноамериканский (*Dothidella ulei*), запрещен, кроме тех случаев, когда имеется письменное разрешение на каждую партию этих растений или растительных материалов, выданное Директором, и при условии, что ввоз осуществляется согласно специфическим условиям и требованиям, устанавливаемым Директором перед выдачей этого разрешения.

6) Департамент должен обеспечить, чтобы все растения рода Невеа, ввезенные для выращивания или размножения (распространения), выращивались под контролем в течение определенного периода времени, чтобы гарантировать отсутствие всех вредных организмов и болезней, прежде чем выпустить их на

продажу..

7) Черенки с глазками и остальной материал для размножения *Hevea* (каучукового дерева) должны быть окурены серой предварительно до отгрузки, а также их следует окунуть в раствор хлорида ртути на короткий период непосредственно перед использованием, чтобы уничтожить *Cidius hevea*, и сразу же после окунания промыть под струей воды. (раствор, который пригоден для этих целей - 0.2 % хлорида ртути в 50 % метилового или этилового спирта).

8) Весь импортируемый материал для размножения, не используемый для окулировки и материал, в который он был упакован, должны быть уничтожены путем сжигания.

16. Сахарный тростник:

Импорт сахарного тростника запрещен, если только Директор не разрешит ввоз незначительных количеств растений или растительного материала при условии, что:

i) ввоз осуществляется в научных целях;

ii) импортируемый растительный материал выращивается после ввоза на утвержденной для этих целей станции карантина растений в течение определенного периода до выпуска его для массовых посадок, и

iii) в официальном сертификате, сопровождающем партию груза, содержится дополнительная декларация о том, что растительный материал был обследован на поле и был признан свободным от опасных вредителей и болезней, и в частности от следующих болезней, а именно, вируса мозаики сахарного тростника (*Sugarcane Mosaic Virus*), вируса болезни Фиджи сахарного тростника (*Sugarcane Fiji disease virus*), болезни ананаса (*Ceratocystis paradoxa*) Болезни «сэрэ», гомоза сахарного тростника, (*Xanthomonas vasculorum*), вируса низкорослости сахарного тростника (*ratoon virus*) и вируса «травянистости» побегов сахарного тростника (*grassy shoot virus*).

17. Табак:

Необработанный табак, как сырье, так и провяленный (просушенный), запрещен к ввозу в Пакистан, за исключением случаев, когда кроме официального сертификата, сопровождающего груз, имеется дополнительная декларация, удостоверяющая, что табак свободен от *Ephestia elutilla*, или, что вредитель отсутствует в стране происхождения груза табака. Ввоз рассады табака запрещен, семена должны сопровождаться официальным сертификатом, в котором должно удостоверяться, что семена были подвергнуты обработке путем погружения на 15 минут в 0,1% -ый раствор нитрата серебра (ляпис).

18. Цитрусовые растения:

Ввоз растений и черенков цитрусовых в Пакистан запрещен, кроме случаев, когда в дополнение к общим требованиям пунктов Правил 3 - 6 , выполняются

следующие условия:

- i) ввоз партии груза осуществляется в научных целях;
- ii) ввозимые в Пакистан растения или черенки, выращиваются после ввоза на утвержденной для этих целей станции карантина растений в течение определенного периода времени, достаточного, чтобы обеспечить отсутствие вирусных болезней; и
- iii) в официальном сертификате, сопровождающем груз, имеется дополнительная декларация, удостоверяющая, что растения свободны от заболевания Мальсекко (инфекционное усыхание), возбудителем которого является гриб *Deuterophoma tracheiphila*, и, что это заболевание отсутствует в стране их произрастания (происхождения).

19. Кофейные растения, семена и бобы:

Импорт в Пакистан запрещен. Кофейные растения, семена и бобы могут быть ввезены только, если имеется специальное разрешение Директора, который должен принять все необходимые меры, гарантирующие, что данные кофейные растения, семена или бобы свободны от болезней растений и опасных насекомых вредителей.

В данном случае, запрет на импорт не распространяется на обжаренный и молотый кофе.

20. Бананы:

Ввоз в Пакистан корневых побегов бананов и плодов бананов запрещен из Юго-Западной Индии и любой другой страны, где распространены болезни, чтобы не допустить распространения вирусного заболевания кустистости верхушки (Bunchy top virus disease) и болезни Панама (Panama disease), вызываемой грибом *Fusarium oxysporum* var.

21. Кокосы:

Ввоз растений или растительного материала кокосов в Пакистан запрещен из Карибского региона, Ямайки, Гаити, Флориды, Ганы, Того, Филиппин, Британской Гвианы, Вест Индии, Южной Индии, Гуама и любого другого региона, где распространены следующие болезни темного происхождения:

- (a) красные кольца пальмы кокосовой (*Aphelenchoides cocophilus*);
- (b) хлороз (летальное пожелтение);
- (c) болезнь Kaincore;
- (d) Cadang cadang вириод;
- (e) бронзовость и увядание листьев (Bronze leaf Wilt);
- (f) вилт корней (Root (Wilt) disease);
- (g) болезнь Гуам кокоса (Guam coconut disease).

Ввоз кокоса из других стран разрешается при условии выполнения следующих требований:

- i) импорт кокоса в Пакистан возможен на основании разрешения и в

небольших количествах, и только не проросших кокосов с удаленным околоцветником .

ii) семена ореха должны сопровождаться официальным сертификатом, выданным соответствующим, уполномоченным на то, ведомством страны происхождения, удостоверяющим, что семена происходят от деревьев, на которых признаки болезней обнаружены не были;

iii) семена, после их ввоза, должны быть профумигированы или обработаны любым другим способом, который Директор сочтет соответствующим, чтобы не допустить риска интродукции вредных насекомых; и

iv) ввезенные в Пакистан семена кокоса, должны быть высажены в индивидуальные контейнеры и содержаться в карантине в течение одного года,. Рассада с признаками болезней вместе с контейнерами и растительной средой должны быть сожжены.

22. Земляной орех:

Ввоз в Пакистан рассады земляного ореха из США, СССР, Вост. Индии и Китая запрещен, чтобы не допустить интродукцию болезней земляного ореха *Rhizoctonia arachidis*, *Sphaceloma arachidis* и других вредителей. Импорт обрубленных семян разрешен на основании имеющегося разрешения и официального сертификата.

23. Кукуруза:

Импорт в Пакистан рассады из Канады, СССР, США, Мексики, Пуэрто-Рико и Италии запрещен; одновременно импорт семян разрешен при условии наличия разрешения и, если груз сопровождается официальным сертификатом, удостоверяющим, что культура не поражена бактериальным заболеванием бактериоза кукурузы *Xanthomonas stewartii*.

24. Чай:

Ввоз в Пакистан вегетативного материала культуры чая из зон, где распространено заболевание, вызываемое *Exobasidium reticulatum*, запрещен (Япония), а также из любой другой страны, где распространен вирус некроза флоэмы (Цейлон). Семена чая могут импортироваться только по разрешению и должны сопровождаться официальным сертификатом, а также сертификатом, подтверждающим проведение обследований чайных плантаций. Кроме того, они должны быть подвергнуты обработке соответствующими фунгицидами и инсектицидами предварительно до отгрузки и после ввоза.

25. Allium spp.

Растения и луковицы лука, чеснока, лука-шалота, лука-порея и лука-резанца запрещено импортировать, если сертификатом не удостоверяется, что они свободны от головни (*Urocystis caepulae*).

26. Какао и Theobroma spp. Какао и другие *Theobroma* spp. (включая семена в

необработанном состоянии) могут быть разрешены к импорты для научных целей и размножения подконтрольными Правительству учреждениями из стран, кроме Африки, Вост. Индии и Цейлона. Партии груза должны сопровождаться сертификатом грузоотправителя, удостоверяющим место (страну) происхождения растений. В официальном сертификате должно удостоверяться, что они были обследованы и признаны свободными от монилиоза (*Monilia rorei*) мучнистости плодов (*Treacherisphaera fructigena*) и ведьминых метел (*Marasmius perniciosus*), а также должно удостоверяться, что вирус деформации побегов и другие вирусные болезни отсутствуют в стране происхождения. Растения подлежат инспектированию и фумигации в предписанном порту или пункте ввоза.

27. Почва и растения с открытой корневой системой:

Импорт в Пакистан почвы и любой другой нестерилизованной корневой среды, включая компост, гумус или лесная подстилка (опад), которые могут быть переносчиком патогенных организмов, запрещен.

28. Хлопок:

(1) Неочищенный хлопок запрещено импортировать в Пакистан.

(2) Семена хлопка запрещены к импорту, за исключением их ввоза для экспериментальных целей должностным лицом, уполномоченным на то Центральным Правительством, в порты Карачи, в количествах весом не более одного (1) фунта, и эти семена хлопка подлежат фумигации соответствующим фумигантом в порту или пункте ввоза.

Если семена хлопка сопровождаются сертификатом, подписанным Энтомологом, уполномоченным на то Правительством страны происхождения, и удостоверяющим, что семена и контейнер, в котором они перевозились, были обработаны таким способом, чтобы уничтожить всех живых насекомых, то эти семена должны быть досмотрены Инспектором по карантину растений при их ввозе, и повторная фумигация проводиться не будет, если только результаты проведенного досмотра не покажут, что повторная фумигация необходима.

(3) Импорт американского хлопка в Пакистан в любых целях запрещен, за исключением случаев, когда на его ввоз имеется специальное разрешение Директора, и ввоз разрешен только через порт Карачи при условии соблюдения следующих требований:

(a) при отправке судна с грузом американского хлопка в порт Карачи из порта его отгрузки грузополучатель или грузоперевозчик (грузоотправитель) должны подтвердить название судна, предполагаемую дату прибытия груза в Карачи и количество квадратных и круглых кип американского хлопка в партии груза, направив эту информацию Директору не менее, чем за 14 дней до прибытия судна в Карачи.

Если американский хлопок загружается для отправки в Карачи в порту Саид или в Европейском порту, продолжительность перехода из которых составляет менее трех

(3) недель, то указанную выше информацию достаточно будет направить не менее, чем за 14 дней до прибытия судна в Карачи.

(b) по прибытии судна с грузом американского хлопка в Карачи, хлопок подлежит обеззараживанию таким способом и таким ведомством, которые назначает Директор, и после этого выдается предписание на выпуск груза по форме III;

(c) выгрузка американского хлопка со всех судов в период дождей, туманов или морозящих осадков запрещена.

(d) ни одно судно с грузом американского хлопка не должно входить в территориальные воды Пакистана без предварительно полученного письменного разрешения, выданного Директором по форме IV, заявка на получение которого должна быть представлена Директору не менее, чем за 14 дней до предполагаемого прибытия судна в Карачи;

(e) ни одна партия американского хлопка или партия любого другого хлопка, фумигация которых необходима, в соответствии с настоящими Правилами, или же любой другой хлопок, который мог соприкасаться с указанным выше, или находиться в непосредственной близости от него, не будут разрешены к выгрузке без предварительной фумигации, за исключением лишь выгрузки на специальные площадки, определяемые уполномоченным на то должностным лицом порта Карачи и утверждаемые Директором для приемки американского хлопка, который не был профумигирован.

(4) любой другой хлопок, помимо американского, ввозимый в Пакистан на судне, перевозящем также и американский хлопок, и загруженный на судно в одной партии с кипой или кипами американского хлопка, рассматривается как находящийся в непосредственном контакте, и на его ввоз распространяются все ограничения и требования, предписываемые настоящими

(5) Образцы американского хлопка, ввозимые в посылках по почте или на судне, вес каждой из которых не превышает 20 lbs, должны быть профумигированы на таможне по прибытии способом, утвержденным Департаментом.

(6) Транзит или перегрузка американского хлопка или образцов американского хлопка разрешается, если грузы сопровождаются официальными сертификатами и упакованы соответствующим образом, исключающим проникновение насекомых вредных организмов как внутрь этих грузов, так и наружу из этих грузов.

(7) За все грузы хлопка, фумигация которых требуется в соответствии с положениями настоящих Правил, ответственность за возможный риск в этой связи несет только импортер во время разгрузки, перегрузки и фумигации. В случае потерь или повреждений, имевших место в результате проведения фумигации ни Правительство, ни его представители (агенты) никакой ответственности не несут.

ЭКСПОРТ

29. Инспекция и сертификация на экспорт:

Все лица, желающие экспортировать продукцию растительного происхождения, должны подать в Департамент заявку для инспектирования растений или растительной продукции предварительно до отгрузки таких грузов. Все растения или растительная продукция, предназначенные для экспорта, должны быть инспектированы на наличие в них опасных насекомых вредителей и опасных болезней, и затем на растения или растительную продукцию, признанные свободными от вредных организмов, выдается сертификат по форме, данной в приложении V, а в случае обнаружения опасных организмов, указанная продукция на усмотрение экспортера. Все расходы в этой связи несет экспортер.

30. Заявка для инспектирования растительной продукции, предназначенной для экспорта:

Все лица, желающие экспортировать продукцию растительного происхождения, должны подать Директору или Энтомологу (по карантину растений) заявку на проведение инспектирования растений или растительной продукции в установленные сроки. Заявка должна быть подана не менее, чем за один (1) день до отгрузки в отношении не портящихся грузов продукции (длительного хранения), чтобы дать возможность провести соответствующее инспектирование и сертификацию.

31. Сертификация растительной продукции, предназначенной для экспорта:

(1) (a) Если растения или растительная продукция по результатам проведенного инспектирования признаны свободными от опасных насекомых и опасных болезней, то Директор или Энтомолог (по карантину растений) выдают экспортеру сертификат по форме, данной в приложении V, который должен сопровождать груз.

(b) В случае, если Директор или в некоторых случаях Энтомолог (по карантину растений) посчитают необходимым, то они могут выставить требование прежде, чем выдать сертификат (параграф (a)), подвергнуть растения или растительную продукцию обеззараживанию путем фумигации, проводимой лицом, фирмой, организацией или компанией, которые зарегистрированы в Департаменте,

(c) Департамент может зарегистрировать любое лицо, фирму, агентство или компанию для проведения обработки, или обеззараживания растений, или растительной продукции на таких условиях и расценках оказываемых услуг, устанавливаемых Департаментом (приложение 1).

(d) Сертификат не должен выдаваться на растения или растительную продукцию, которые происходят от или смешивались с другими растениями, которые были заражены опасными вредителями или болезнями.

(е) Официальный сертификат не должен выдаваться на растения или растительную продукцию, предназначенные для отгрузки в страну, ввоз в которую этих грузов категорически запрещен.

(2) Все риски или возможный ущерб, связанный с проведением или как результат проведения фумигации или другой обработки, подпадают под ответственность владельца груза.

(3) Сертификат удостоверяет, что растения или растительная продукция были проинспектированы инспектором, уполномоченным на то Департаментом, и были признаны отвечающими требованиям контроля по стандартной методике или регламентам, связанных с последующей выдачей официальных сертификатов или других документов.

32. Перечень инспекторов, уполномоченных осуществлять инспектирование и выдавать официальный сертификат, приведен в приложении VI.

33. Транзит растительной продукции:

(1) Положения настоящих Правил распространяются также на растения или растительную продукцию, перемещаемые транзитом по территории Пакистана наземным, морским или авиатранспортом, или их перевалку на усмотрение Директора.

(2) Эти поставки и грузы должны, тем не менее, сопровождаться официальным сертификатом, выданным официальным уполномоченным на то лицом или ведомством страны происхождения, и должны быть упакованы таким образом, чтобы исключить возможности проникновения (распространения) насекомых вредителей или болезней из упаковок или контейнеров.

МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ И СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА
(Сельскохозяйственное крыло)
Исламабад, 17 сентября 1973 года

S.R.O. 1343 (I) / 73. - В соответствии с полномочиями, предусмотренными подразделом (1) раздела 3, разделов 4A и 4D Закона о разрушительных насекомых и вредителей, 1914 (II от 1914 года), Федеральное правительство удовлетворено тем, что следующая поправка должна быть внесена в Правила по разрушительным насекомым и вредителям, 1966 год (карантин растений), а именно:

В вышеупомянутых Правилах, в правиле 31, в подправиле (1), после пункта (a), следующие новые пункты (aa) и (aaa) должны появиться, а именно:

“(aa) Если Директор, или, в зависимости от обстоятельств, Карантинный Энтомолог посчитает необходимым, то может выписать сертификат в соответствии с пунктом (a), может потребовать проведения дезинсекции или дезинфекции растений или растительных материалов путем фумигации при помощи лица, фирмы, агентства, организации или компании, зарегистрированных в Департаменте.

(aaa) Департамент может зарегистрировать любое лицо, фирму, агентство, организацию или компанию для проведения дезинсекции или дезинфекции растений, растительных материалов на таких условиях и при оплате таких сборов, которые могут быть определены”.

Приложение 1

Требования и условия для регистрации коммерческих структур для осуществления фумигации

Следующие требования и условия устанавливаются Департаментом для регистрации Коммерческих структур для осуществления фумигации растений или растительной продукции, предназначенной для экспорта. Департамент имеет право вносить изменения в указанные требования и условия, о чем будет публиковаться уведомление в соответствии с требованиями установленными Правительством.

Требование регистрации

1. Ни одна коммерческая структура не должна проводить фумигационных работ, если она не зарегистрирована Департаментом
2. Департамент может устанавливать расценки и предписывать любые условия, на основании которых регистрация может быть проведена, возобновлена, приостановлена или отменена.
 - (a) В соответствии с указанными требованиями Директор может предписать процедуру и условия проведения фумигации, а также аэрации (проветривания) помещений, транспортных средств и т.д.
 - (b) Установить сумму и тип страхования или гарантий, которые должны обеспечиваться коммерческой структурой на случай ожидаемых убытков или повреждений, нанесенных как результат халатного или недобросовестного проведения фумигации.
 - (c) Предписывать форму и содержание уведомления согласно положениям раздела 7.
 - (d) Предписать средства медицинской помощи и требования по оказанию первой помощи, которые в соответствии с требованиями должны быть в месте проведения фумигации.
 - (e) Разрешить или запретить использование того или иного фумиганта.
 - (f) Регулировать установку, работу и использование любых механизмов, аппаратуры, оборудования для проведения фумигации.
 - (g) Принимать решения по любым другим вопросам для эффективного выполнения целей и задач регистрации.

Ответственность фумигационной структуры

Коммерческая фумигационная структура несет ответственность за все действия или ошибки, допущенные своими работниками, ассистентами или агентами при проведении фумигации и последующей аэрации .

Страхование ответственности:

4. Коммерческая фумигационная структура обеспечивает страхование ответственности за убытки в результате ошибочно или некачественно проведенной фумигации.

5. Департамент по карантину растений - инспектора/должностные лица.

Директор назначает или делегирует полномочия должностным лицам/инспекторам по карантину растений Департамента по карантину растений осуществлять надзор за проведением фумигации в определенный срок, день и в определенном месте. Эти должностные лица/инспектора должны удостоверить эффективность проведенной фумигации перед выдачей им фитосанитарного сертификата.

Уведомление о начале фумигации:

6. Коммерческий фумигатор должен уведомить в письменном виде о времени начала фумигации ответственное лицо в помещении, здании, транспортном средстве или перевозчике не менее, чем за 24 часа до ее начала.

Содержание уведомления:

7. В уведомлении указывается:

- (a) адрес, где будет проводиться фумигация,
- (b) что ядовитый газ представляет опасность,
- (c) Дата и время, когда предлагается начать фумигацию
- (d) Что находящиеся там лица должны покинуть здания, транспортные средства или перевозчика и оставаться за их пределами в течение всего периода проведения фумигации и последующей аэрации, и
- (e) Любая другая информация, которая может быть предписана для указания в уведомлении Департаментом.

Обязанности фумигатора:

8. Коммерческий фумигатор должен удостовериться и обеспечить, чтобы здания или помещения, транспортные средства или перевозчики были свободны от людей в течение всего периода проведения фумигации и последующей аэрации.

9. Инспектор Департамента по защите растений, Министерства продовольствия и сельского хозяйства может в любое время пройти в здание, помещение или транспортное средство, на перевозчика, если у него есть причины полагать, что там фумигация проводилась, проводится или будет проводиться.

Временная приостановка действия регистрации:

10. В случае обнаружения того, что коммерческий фумигатор не выполняет предписанные условия и требования, действие его лицензии может быть приостановлено на период не более шести (6) месяцев.

ДЕТАЛИ ПРОЦЕДУРЫ ДЛЯ РЕГИСТРАЦИИ

(i) Заявка на регистрацию подается Центральному правительству по установленной форме.

(ii) Директор после получения заявки из Центрального Правительства должен ознакомиться и изучить заявку и организацию на предмет знаний требований

проведения фумигации, токсических количеств, антидотов (противоядий), организации и методик применения фумиганта, идентификации, цикла развития, характеристик и вредных организмов, от которых фумигация проводится.

(iii) После ознакомления и изучения фумигатора Центральному правительству направляется отчет с рекомендациями Директора за или против регистрации.

(iv) Разрешение на регистрацию не будет выдано, если Директор не будет абсолютно удовлетворен в отношении:

(a) Технического ноу-хау фумигации.

(b) Оснащенности и оборудования, фумигантов, фумигационных камер, брезентовых покрытия, и т.д.

(c) Оборудования и средств, необходимых для обеспечения безопасности, респираторов, детекторов утечки, и т.д.

(v) Регистрация действительна на двухлетний период с даты выдачи письма о регистрации Центральным правительством.

(vi) Заявка на возобновление регистрации может быть подана в 30-дневный срок после окончания ее действия.

(vii) Фумигация должна проводиться таким образом, чтобы исключить протечки, и в помещениях, которые считаются безопасными для прилегающих к ним территорий. Все материалы, продовольствие, вода и т.д., которые могут быть абсорбентами газа, должны быть удалены из помещения.

(viii) На помещении, где проводится фумигация, должен быть размещен плакат со словами «Опасность».

(ix) Стоимость оплаты за предоставление услуг в соответствии с расценками определяется позднее

(x) Коммерческие фумигаторы после успешного завершения фумигации должны предоставить Организации по карантину растений сертификат о проведенной фумигации, в котором указываются наименование химиката, дозировка, период экспозиции, и другая необходимая информация.

(xi) Сбор за регистрацию:

Номинальная стоимость регистрации составляет 100.00 рупий (сто рупий).

JEHANGIR SHAH JOGEZAI / Джехангир Шах Джогезал

Joint Secretary /

Директор

Правительственный вестник Пакистана

**^ . 43: Карачи, Среда, 28 октября 1987 года
Исламабад, 9 сентября 1987 года**

**ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ ПРИ ИМПОРТЕ
СЕМЯН ПОДСОЛНЕЧНИКА**

№. F. 1-24/87-Вредные организмы: Во исполнение полномочий согласно положений раздела 3, (параграфы (1) и (3) (a) и (c)) Закона по карантину растений от 1976 года, Федеральное Правительство сообщает, что семена подсолнечника, импортируемые в страну, должны быть свободны от следующих болезней : ложная мучнистая роса (*Plasmopara halstedii*), ржавчина (*Puccinia helianthi*), склеротиния - белая гниль (*Sclerotinia sclerotiorum*), септориозная пятнистость листьев (*Septoria helianthi*), вертицеллёз (*Verticillium Spp .*), а также от семян сорных растений, и должны сопровождаться Фитосанитарным сертификатом, выданным в стране происхождения, в котором в дополнительной декларации должно быть записано, что растения и материал растительного происхождения свободны от перечисленных выше болезней.

Sd/-

SAEED AMED KHAN, // Саеед Амед Хан

Section Officer, // Руководитель подразделения

ФОРМА I
(Пункты Правил 3 и 4)

ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И
КООПЕРАТИВОВ. Департамент по защите растений

Сеть: «LOCUSWAR»

Входящий номер

№.

Jinnah Avenue, Malir Halt,
Karachi-27

ИМПОРТНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ

СПЕЦИАЛЬНОЕ ИМПОРТНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ

Кому: Разрешение выдано _____

На ввоз _____

Выращенных в _____ Через _____

Ввоз будет регулироваться следующими условиями:

- (1) Груз сопровождается фитосанитарным сертификатом страны происхождения, удостоверяющим, что растения или растительный материал признаны свободными от опасных насекомых и вредных организмов после проведения эффективной фумигации.
- (2) По прибытии груз будет обследован и подвергнут фумигации техническим персоналом Департамента, и будет выпущен, если будет признан свободным от болезней или вредителей растений, а в противном случае будет уничтожен .
- (3) Разрешение действительно на срок 3 месяца с даты его выдачи.
- (4) Ни одно растение не будет ввезено в Пакистан почтовым отправлением или в виде образца без цены.

Директор / Энтомолог (карантин)

Кому,

Копии:

1. Представителю таможенного офиса.

2. Начальнику таможни.
 3. Ассистенту энтомолога (карантин).
- ДИРЕКТОР / ЭНТОМОЛОГ (КАРАНТИН)

ФОРМА I

(Пункты Правил 3 и 4)

№ ____ **Форма №. DPP-PQ/I**

**ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ**
Департамент по защите растений Заказ № _____
(Отделение по карантину растений) Серия № _____

Сеть: «LOCUSWAR»

№.

Jinnah Avenue, Malir Halt,
Karachi-27

Входящий номер

Ваш номер (ссылка) _____ дата _____

ИМПОРТНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ

Во исполнение полномочий в соответствии с положениями Закона по опасным насекомым и вредным организмам, 1914 (адаптированного для Пакистана). Настоящее разрешение выдано:

Наименование и адрес

На ввоз

Выращенных в кем Через порт

Импорт и ввоз груза будет допущен при соответствии следующим требованиям

1. Груз свободен от почвы и сопровождается действующим Фитосанитарным сертификатом, выданным компетентным органом страны происхождения, удостоверяющим, что он свободен от насекомых, вредных организмов и болезней или уничтоженных эффективной его обработкой.
2. Груз подлежит карантинному обследованию и обработке в пункте ввоза по прибытии или в любом другом месте по предписанию Директора по защите растений или другого должностного лица им уполномоченного, и после этого будет пропущен после выдачи указания о пропуске компетентным органом по карантину растений.
3. Оплата за обследование и/или обработку взимается в соответствии с положениями настоящих Правил.
4. Дополнительные условия (на обороте).

Грузы, ввозимые с нарушением требований, перечисленных выше, подлежат конфискации и уничтожению

Разрешение действительно до

ДИРЕКТОР / Карантинный ЭНТОМОЛОГ

Кому:

1. Заявителю (получателю)
2. Начальнику таможни
3. Ассистенту Энтомолога (карантин)

ФОРМА II
(Пункты Правил 8 и 5)

ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
Департамент по защите растений
(Отделение по карантину растений)

Телефон : 480111-5 линии

№.

Jinnah Avenue, Malir Halt,
Karachi-27

Входящий номер

Растения или растительный материал, перечисленные ниже, были импортированы без предварительно полученного разрешения Директора Департамента по защите растений и не сопровождалась действующим официальным сертификатом, как предписано требованиями Правил по карантину растений Пакистана, 1967, и подлежат конфискации и уничтожению.

Описание растений или
Растительного материала

Грузополучатель

ЭНТОМОЛОГ (КАРАНТИН).

Ассистент начальника таможни,
Копия для информации:

ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
Департамент по защите растений
(Отделение по карантину растений)

Сеть: «LOCUSWAR»

№.

Станция карантина растений

Ring.

Дата,

Входящий номер Дата

ПРЕДПИСАНИЕ О ПРОПУСКЕ (общее)

Растения и растительная продукция, перечисленные ниже, были обследованы должным образом уполномоченным на то инспектором данного Департамента и были признаны свободными от опасных насекомых вредителей и болезней. Груз может быть выпущен и передан грузополучателю

Специфические замечания

ОПИСАНИЕ ГРУЗОВ

Директор Кому,

Копии:

Original Форма №.
DPP-PQ/V

ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
Департамент по защите растений
Карачи, Пакистан

ФИТОСАНИТАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ

СЛУЖБА КАРАНТИНА РАСТЕНИЙ ПАКИСТАНА

Оригинал формы Фитосанитарного сертификата Пакистана, выдаваемого на растения и продукцию растительного происхождения, предназначенные для экспорта в Российскую Федерацию, размещен на официальном портале Россельхонадзора www.fsvps.ru в разделе : «ввоз/вывоз/транзит» - «Пакистан»

ФОРМА VI

(см. Правила 32)

**ПРАВИТЕЛЬСТВО ПАКИСТАНА
МИНИСТЕРСТВО ПРОДОВОЛЬСТВИЯ,
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КООПЕРАТИВОВ
Департамент по защите растений**

Перечень должностных лиц, уполномоченных инспектировать

и выдавать официальные сертификаты

1. Директор, Департамент защиты растений, Карачи
2. Заместитель Директора (по карантину),
Департамент защиты растений, Карачи
3. Энтомолог (по карантину),
Департамент защиты растений, Карачи
4. Заместитель Энтомолога (по карантину),
Департамент защиты растений, Карачи
5. Миколог, Заместитель Миколога (по карантину),
Департамент защиты растений,

ПОДПИСЬ